

CopyCentre®  
C123/C128

WorkCentre®  
M123/M128

WorkCentre® Pro  
123/128

**XEROX®**

Technologie | Gestion du Document | Conseil et Services

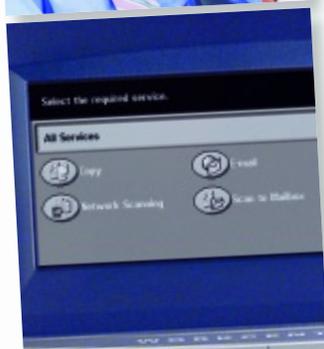
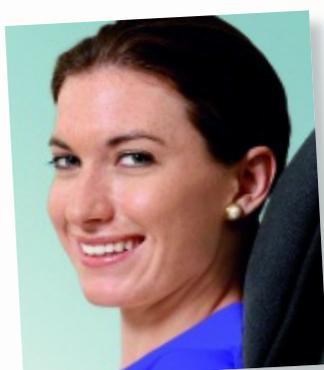
photocopier | imprimer | numériser | télécopier | e-mail

Le  
**meilleur**  
tout simplement



# Simple à utiliser pour des performances sans précédents

Simplifiez vos tâches au quotidien grâce à une nouvelle gamme de multifonctions développés par Xerox, disponibles en trois versions riches en fonctionnalités. Leurs principaux atouts sont une résolution d'impression de 1 200 ppp, une excellente gestion des supports, mais aussi des fonctions étonnantes de copie, de numérisation et de distribution des documents. Que vous ayez simplement besoin de photocopier et d'imprimer ou bien d'une gamme complète d'outils multifonctions, Xerox vous offre un système évolué pour la réalisation rapide et efficace de votre travail.



## Davantage de choix pour répondre à vos besoins

Choisissez le niveau de fonctionnalité dont vous avez besoin pour être productif. Du photocopieur classique avec option fax aux multifonctions évolués, profitez de la vitesse et de la puissance sans précédents des fonctionnalités d'impression, de photocopie, de numérisation, de télécopie et d'envoi de courrier électronique.



Imprimer



Photocopier



Numériser

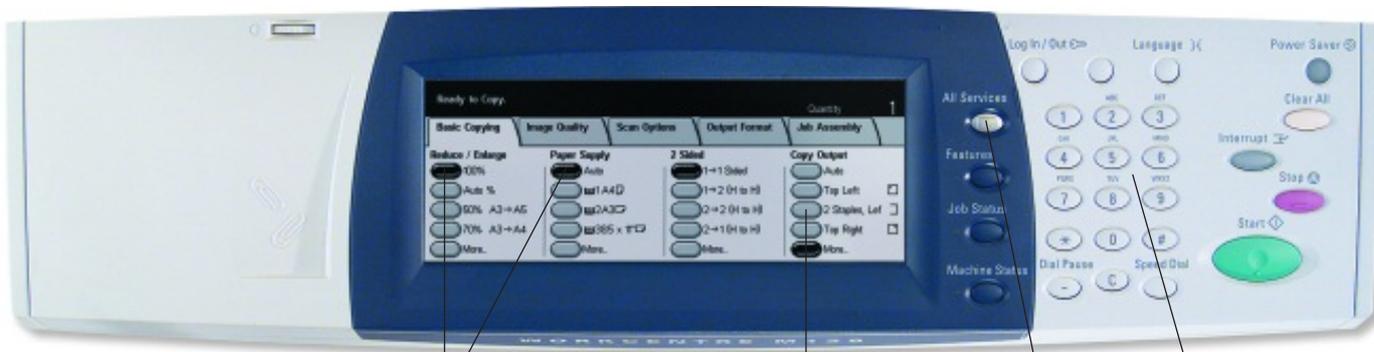


E-mail



Télécopier

Un grand nombre de fonctions sont accessibles par simple pression sur un bouton, au moyen d'une interface utilisateur simple et intuitive.



Des fonctionnalités "automatiques" font les bons choix à votre place et assurent des sorties de grande qualité, sans perte de temps.

Des fonctionnalités avancées de production de document sont directement à votre portée.

Vous avez la garantie d'un accès pratique à des fonctions de type numérisation, télécopie et envoi de courrier électronique via le réseau.

Clavier

## Une simplicité unique

Xerox simplifie l'utilisation des fonctionnalités avancées. Une interface intuitive et une gestion du papier professionnelle et intelligente font de l'utilisation de ces machines un véritable plaisir.

- Des magasins papier intelligents s'adaptent au format du papier et facilitent les applications d'impression.
- Un processus d'alimentation rend la gestion du papier extrêmement fiable, y compris pour des papiers épais ou spécifiques.
- Une interface utilisateur intuitive réduit le nombre des étapes nécessaires à la réalisation des tâches quotidiennes.
- La simultanéité des tâches permet d'obtenir d'importants gains de productivité.

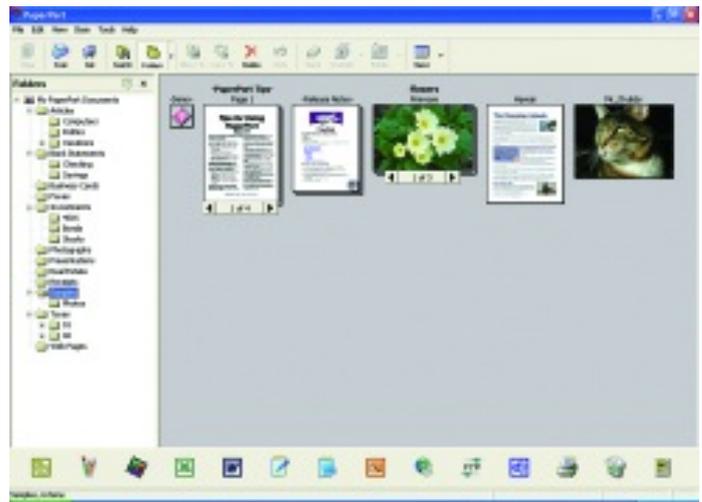
## Des fonctionnalités de pointe

Proposés avec une gamme complète de fonctionnalités avancées propres aux solutions Xerox, ces produits automatisent vos tâches quotidiennes.

- La fonction d'impression, bénéficie d'une résolution de 1 200 x 1 200 ppp, d'un disque dur de 20 Go en option et de la technologie Adobe® Postscript® 3™ pour des performances optimales.
- Enregistrez et stockez vos travaux sur le disque dur du produit, puis imprimez-les lorsque vous en avez besoin.
- L'assistant Xerox Meter Assistant™ relève automatiquement vos compteurs pages sans intervention de l'utilisateur. Garantie d'une facturation plus précise et plus simple ( non disponible au lancement ).
- L'assistant Xerox SuppliesAssistant™ gère les commandes de consommables et met à votre disposition ceux dont vous avez besoin, à tout moment ( non disponible au lancement ).
- Les services de numérisation CentreWare permettent une utilisation et une administration facile des fonctions de numérisation. Vous pourrez aisément alimenter en document numérisés vos solutions de gestion documentaire.
- Les numérisations sont simples et performantes – jusqu'à 50 images par minute (en mode 200 ppp) – la capture des documents papier et l'envoi de télécopie sont donc plus rapide.



Les services internet vous permettent avec un simple navigateur de contrôler la disponibilité du produit et de paramétrer facilement son intégration dans votre environnement informatique.



Le logiciel Scan to PC Desktop® vous permet de traiter automatiquement vos documents numérisés afin de les transformer en fichier éditable sans investissement supplémentaire.

## Un outil technologiquement intelligent

Ces systèmes se démarquent par leurs capacités d'adaptation. Ils rationalisent et simplifient la gestion des périphériques tout en augmentant la productivité des hommes.

- Des solutions de numérisation parmi les meilleures de leur catégorie convertissent les documents papier en documents numériques et les distribuent sans limite : messageries électroniques, PC, fichier / serveur, fax Internet.
- L'impression sécurisée et la transmission cryptée des données protègent vos informations stratégiques.
- Le logiciel CentreWare® Web permet une gestion proactive d'un environnement d'impression à l'échelle de l'entreprise, sans tenir compte des fournisseurs. Il vous permet d'étroitement contrôler vos périphériques et de faire en sorte que tout fonctionne avec le plus de fluidité possible.
- Utilisez les services internet CentreWare® Services pour installer, surveiller et gérer vos périphériques à distance, depuis votre poste.



# La simplicité multifonctionnelle

Que vous ayez besoin de photocopier, d'imprimer, d'envoyer des télécopies et même plus encore, Xerox vous propose de multiples fonctionnalités au sein d'un système rationalisé. Plus vous disposez de fonctions, plus votre flux de production devient rapide et convivial. Développez votre productivité tout en simplifiant les tâches au moyen de ces puissants outils.

## CopyCentre® C123/C128

photocopieur numérique



### Des fonctionnalités de base et plus encore

Le photocopieur CopyCentre C123/C128 propose davantage que des fonctionnalités de base. Il dispose d'un vaste choix de fonctions destinées à faciliter vos tâches de copie au quotidien.

- Copie à 23 / 28 ppm, avec un temps de première sortie inférieur à 4,5 secondes.
- Gestion souple du papier avec impressions recto verso automatiques.
- Multiplicité des fonctions spécialisées pour des photocopies plus rapides et plus pratiques : assemblage des travaux, insertion de transparents, impression de jeux multiples, ajout d'annotations, impressions multiposes, création de brochures, répétition d'image, création d'affiches, de couverture et copie de livre.
- Possibilités renforcées par un télécopieur classique en option.

## WorkCentre® M123/M128

photocopieur-imprimante



### De puissantes options d'impression réseau

Le système multifonction WorkCentre M123/M128 constitue une étape supplémentaire. Il vous offre la même souplesse de photocopie que le système CopyCentre avec en plus de puissantes options d'impression.

- L'impression réseau répond aux besoins de rapidité et d'efficacité des groupes de travail actifs.
- Les fonctions d'impression, notamment de filigrane, de couvertures et d'affiches simplifient les tâches d'impression, tout comme le font les fonctions avancées d'échantillonnage de jeu, d'impression différée, d'annotation, etc.
- Les outils de gestion réseau facilitent l'installation et ajoute de puissantes fonctions d'administration.

## WorkCentre® Pro 123/128

système multifonction avancé



### Multiplicité des fonctions dans un seul et unique système convivial

Grâce à la robustesse de cette machine, vous disposez de toutes les fonctionnalités du WorkCentre, auxquelles s'ajoute la multifonctionnalité avancée.

- Des fonctions d'impression supplémentaires standard, notamment l'impression sécurisée et l'impression différée, s'ajoutent au nombre de vos options tout en protégeant vos informations stratégiques.
- Fonctions de numérisation puissante, envois de e-mail, numérisation vers des serveurs ou vers des boîtes aux lettres intégrées.
- Modèle standard équipé d'un télécopieur classique.



Appelez aujourd'hui. Pour plus d'informations, contactez votre représentant local ou visitez notre site à l'adresse suivante : [www.xerox.com/office](http://www.xerox.com/office)

France, Belgique, Luxembourg & Suisse  
Tél : 00 800 9000 9090

CONFIGURATIONS	CopyCentre® C123	CopyCentre® C128	WorkCentre® M123	WorkCentre® M128	WorkCentre® Pro 123	WorkCentre® Pro 128
<b>Vitesse</b>	23 ppm	28 ppm	23 ppm	28 ppm	23 ppm	28 ppm
<b>Volume maximum</b> (pages/mois)	Jusqu'à 75 000	Jusqu'à 100 000	Jusqu'à 75 000	Jusqu'à 100 000	Jusqu'à 75 000	Jusqu'à 100 000
<b>Gestion du papier</b>	Deux magasins 500 feuilles, chargeur manuel de 100 feuilles (total de 1 100 feuilles)					
Magasins papier	En standard					
	En option					
	Deux magasins (option) 500 + 500 feuilles (total de 2 100 feuilles)					
	Magasin grande capacité (option) 800 + 1 200 feuilles (total de 3 100 feuilles)					
Bac de réception	500 feuilles, impression automatique recto verso (sur toutes les configurations avec chargeur)					
Module de finition (en option)	Unité de finition/agrafeuse (1 000 feuilles, 50 feuilles agrafées, agrafage à 3 positions)					
<b>Photocopier</b>						
Temps de sortie de la première page	< 4,5 secondes					
Résolution	600 x 600 ppp					
<b>Imprimer</b>						
Temps de sortie de la première page	ND					< 4,5 secondes
Résolution	ND					résolution réelle de 1 200 x 1 200 ppp
Processeur	ND					Power PC 300 MHz
Connectivité	ND					USB 2.0, Parallèle, 10/100 BaseT Ethernet, IEEE 1284, 802.11b/g en option (via tierce partie)
<b>Télécopier</b>						
Vitesse	En option				33,6 Kbits/s avec compression V34 + JBIG	
Compression	En option				JBIG, MMR/MR/MH	
Résolution	En option				Préréglages jusqu'à 600 ppp	
<b>Numériser</b>						
Résolution	ND	En option *				Jusqu'à 600 ppp
Fonction de numérisation vers e-mail	ND	En option *				Oui (protocole SMTP et POP3)
Destinations des numérisations	ND	En option *				Fonction de numérisation vers e-mail, serveur (FTP ou SMB), boîte aux lettres, bureau, serveur CentreWare et fax Internet
<b>Télécopieur Internet</b>	ND	En option *				En option avec la numérisation

\*Nécessite le kit fax et le disque Dur

#### Photocopie

Vitesse : 23 / 28 copies par minute  
Résolution : 600 x 600 ppp  
Temps de sortie de la première copie : < 4,5 secondes

Option de duplex intégral : Oui (1-2, 2-2, 2-1)

#### Réduction / Agrandissement

25 - 400 % par incréments de 1 %

Productivité : Numérisation unique pour impressions multiples, pré-assemblage électronique, anticipation du besoin des programmes

Copies multiples : Jusqu'à 999 exemplaires d'originaux multipages

Audition : Jusqu'à 500 comptes

Option : Interface pour périphérique étranger

#### Mémoire système

C123/C128 : 128 Mo

#### Impression (WorkCentre ou WorkCentre Pro)

Technologie : Laser noir et blanc

Vitesse : 23 / 28 ppm Letter / A4

Résolution : 1 200 x 1 200 ppp

Temps de sortie de la première impression : < 4,5 secondes

Options recto verso : Oui

Langage de description de page (PDL) : PCL6 ;

Optional Adobe® PostScript® 3™

Pilotes d'imprimante : Windows 98/

NT4.0/2000/Me/XP.

Interfaces : USB 2.0 standard ; port parallèle,

IEEE 1284, 10/100baseT Ethernet, réseau LAN

sans fil (IEEE 802.11) via équipement sans fil de

partie tierce

#### Mémoire système

M123/M128 : 256 Mo

En option : Disque dur de 20 Go

WorkCentre Pro 123/128 : 256 Mo avec disque dur de 20 Go

#### Numérisation (WorkCentre Pro)

Résolution de numérisation :

Résolution optique : 600 x 600 ppp

Profondeur : 1 bit

Texte et contraste : 8 bits

Logiciel de ROC fourni : PaperPort SE 9.0, OmniPage SE v2.0

#### Télécopie

Vitesse de transmission : 33,3 Kbits/s avec JBIG

Mode de communication : semi-duplex

Vitesse du modem : 33,6 Kbits/s

Compression de données : JBIG, MMR/MR/MH

Résolution : Préréglages jusqu'à 600 ppp

#### Numérotation

Jusqu'à 500 numéros abrégés

Jusqu'à 50 compositions de groupes

#### Caractéristiques de télécopie

Demi-tons : 256 degrés

Télécopie sécurisée : En envoi et en réception

Télécopie à partir d'un PC (LAN)

#### E-mail (WorkCentre Pro)

Numérisation vers des adresses SMTP

Accès et authentification de l'utilisateur en local

Accès et authentification réseau

Accès en mode invité

Recherche dans un annuaire réseau via LDAP

#### Autonomie papier

##### Capacité papier du magasin principal :

Standard : Deux magasins (500 + 500 feuilles)

En option : Deux magasins (500 + 500 feuilles)

ou magasin en tandem haute capacité

(800 + 1 200 feuilles)

Chargeur manuel : 100 feuilles

Basculement automatique de magasin

##### Taille du papier

Minimum : 148 x 210 mm

Maximum : 297 x 420 mm

##### Grammage

Magasin 1 : 60 g/m<sup>2</sup> - 105 g/m<sup>2</sup>

Magasin 2, 3, 4 : 60 g/m<sup>2</sup> - 216 g/m<sup>2</sup>

Chargeur manuel : 60 g/m<sup>2</sup> - 216 g/m<sup>2</sup>

Chargeur de documents : 50 feuilles

Capacité de sortie : 500 feuilles

Types de supports : Papier, enveloppes, étiquettes,

transparents

Unité de finition : 1 000 feuilles, 50 feuilles agrafées,

agrafage à 3 positions

##### Dimensions (L x P x H) :

Avec support (sans unité de finition) : 1 340 x 1 185 x

1 143 mm

Avec option unité de finition et chargeur haute

capacité : 2 140 x 1 185 x 1 524 mm ; Poids :

63,5 kg ; jusqu'à 136,53 kg

#### Support de gestion

CentreWare Internet Services (produits en réseau)

CentreWare Web, CentreWare DP, NDPS et HP

Openview

#### Conditions de fonctionnement

##### Température

Températures maximales : 10° - 35°C

Températures recommandées : 16° - 30°C

##### Hydrométrie

Hydrométrie maximale : 15 - 85 %

Hydrométrie recommandée : 30 - 70 %

##### Alimentation

Voltagé : 220 V c.a. 50/60 Hz

Consommation électrique :

Consommation moyenne : 1 300 W

Mode économie d'énergie : 4,7 W

Economie d'énergie : Compatibilité ENERGY

STAR®

#### Consommables

##### Rendements moyens

Toner - Kit initial : 11 000 images\* ; Kit de

remplacement : 30 000 images\*

Cartouche tambour - 60 000 images\*

\*Capacités approximatives, basées sur un taux de

couverture de 5 % sur une page A4

#### Conformité

Sécurité : UL Safety

CSA Safety



Adobe PostScript 3

